Zeitschrift: Tracés : bulletin technique de la Suisse romande

**Herausgeber:** Société suisse des ingénieurs et des architectes

**Band:** 132 (2006)

**Heft:** 24: Participation

Werbung

# Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

## **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

# Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 28.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

#### LE « FUTURE FORUM » À SWISSBAU 2007

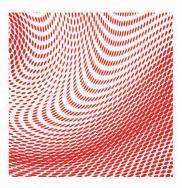
# Symposium « La maison : dévoreuse d'énergie et/ou source d'énergie?»

Swissbau 07 sera entièrement placé sous le signe de l'avenir de la construction. Mercredi 24 janvier 2007 se tiendra pour la première fois au Centre de Congrès de Bâle le « Future Forum » Swissbau. Les exposés et la table ronde qui suivra s'adressent principalement aux architectes, projeteurs, maîtres d'ouvrage et investisseurs ainsi qu'aux chercheurs de l'industrie du bâtiment. Le « Future Forum » est notamment parrainé par l'Office fédéral de l'énergie (OFEN), la sia ainsi que l'ETH Wohnforum et est appelé à se tenir régulièrement dans le cadre de Swissbau. La première manifestation sera centrée sur le thème de l'énergie et éclairera les multiples aspects que revêt la maison en tant que « dévoreuse d'énergie » et/ou « source d'énergie » dans l'intérêt de la qualité d'habitat. L'événement sera complété par une exposition parallèle qui abordera ce thème de manière innovante et sera visible pendant toute la durée de Swissbau. Les lecteurs de TRACÉS pourront s'inscrire par Internet comme un visiteur normal mais devront indiquer le code (DISBAU07) pour pouvoir bénéficier d'une réduction de 50 %. Ils peuvent également le faire par courrier ou par fax au moyen du coupon d'inscription ci-dessous.



Bulletin d'inscription pour le Symposium

	ongress Center Basel à salle Montreal
Nom: Prénom:	Prière de retourner à: Swissbau 2007 / Future Forum c/o AKM Congress Service
Société/Fonction:	CH-4005 Bâle Fax+ 41 61 686 77 88
Rue/No:	
Code postal/Lieu:	
Je participe au:	
Symposium Future Forum sans document	ation détaillée CHF 80 (entrée à Swissbau comprise)
Symposium Future Forum avec la docume que vous voudrez bien me faire parvenir*	ntation détaillée CHF 110.—(entrée à Swissbau comprise)
*La documentation sera envoyée à la mi-févrie	· 07.
Les cartes d'accès (badge d'inscription + entrée (Congress Center Basel).	à Swissbau) ne seront pas envoyées, mais délivrées au guichet d'enregistrement
Inscription en ligne:	
Vous pouvez également vous inscrire en ligne s carte de crédit (VISA, Mastercard).	ous www.swissbau.ch/futureforum. Dans ce cas, le paiement devra être effectué pa
Modalités de paiement:	
☐ Virement bancaire sur le	compte No 233-503.010.30 (Swissbau Future Forum) UBS AG, CH-Basel IBAN: CH64 0023 3233 5030 1030 B
□ VISA	MASTERCARD
Numéro de la carte:	date d'expiration: CVV2 Code: (set tros derniers d'infres 8 gars su votre certe de c'édit, d'are il charpe de la signature)
Date:	Signature:



# Tout va changer dans l'avenir...

Swissbau Future Forum - Symposium et Exposition-événement sur le thème: «La maison, dévoreuse d'énergie et/ou source d'énergie?» Enjeux, tendances et perspectives

### Le Symposium

Date: 24 janvier 2007 | Horaire: 10.00 - 13.00 heures

Lieu: Congress Center Basel, Salle Montreal

Matthias Horx, futurologue, Zukunftsinstitut GmbH, Kelkheim (D). Thème: «La société de demain – comment vivrons-nous et habiterons-nous dans le futur?»

Dr. Urs Hausmann, Dr. oec. HSG, Wüest & Partner AG, Zurich. **Thème:** «Le marché de la construction et de l'immobilier sous l'angle énergétique. Valeurs de référence, investissements, potentiels.»

**Prof. Hansrudolf Preisig**, Dipl. Arch. SIA, Zurich. *Thème:* «Objectif du sentier de l'efficacité énergétique de la SIA: bâtiments compatibles avec la société à 2000 watts. Un défi pour les investisseurs, pour de nouveaux modes de construction et pour le partenariat.»

#### Participants au Podium

Dr. Urs Hausmann, Zurich | Matthias Horx, Kelkheim (D) | Prof. Dipl. Arch. HR Preisig, Zurich | Jürg Pfister, HEV St-Gall | Dr. Margrit Hugentobler, ETH-Wohnforum, Zurich Michael Kaufmann, OFEN, Berne Carina Buchholz, Zumtobel Licht AG Peter Jäggi, Swisscanto Immobilien Management AG

Droits de participation: CHF 110.-Avec documentation: Traduction simultanée: all /fr

# L'exposition-événement

La présentation spéciale de l'ASEPP. Association Suisse des Entreprises en Plâtrerie Peinture donne à voir comment les pièces d'un logement deviennent des sources d'énergie. Crâce aux couleurs, à la lumière et à d'autres éléments perceptibles par les sens, les espaces acquièrent une nouvelle dimension.

Congress Center Basel, Halle 4.2 23 – 27 janvier 07 CHF 30.— (ticket Swissbau) Droits d'entrée:

# Inscription/Infos: www.swissbau.ch/futureforum

Partenaires: Office fédéral de l'énergie Société suisse des Ingénieurs et architectes, SIA ETH Wohnforum Nous remercions nos partenaires et spons L'ASEPP, Association Suisse des Entreprises en Plâtrerie Peinture glpser Société Zumtobel Licht AG future forum ZUMTOBEL Partenaires médias: Tec 21 et Tracés Basel 23-27|01|2007